



- ⓕ Notice d'utilisation et d'installation
Micro-ondes
- ⓖ Operating and installing instructions
Microwave Oven
- ⓓ Gebrauchs- und Installationsanweisungen
Mikrowellenherde
- Ⓟ Manual de Instruções e de Instalação
do Microondas
- ⓔ Instrucciones de uso e instalación
Microondas
- Ⓝ Gebruiks- en installatiehandleiding
Magnetronoven



ⓕ SOMMAIRE

**Instructions de sécurité importantes. Lire avec attention et garder pour
les futures utilisations.**

F

Installation	4
Mises en garde	5
Présentation	6
Bandeau de commande	7
Mise à l'heure / Equivalence des puissances	8
La programmation micro-ondes / Programmation express	9
Touches mémoires	10
Sécurité enfant	11
Recommandations	11
Entretien & nettoyage	12

INSTALLATION

Avant branchement

- Vérifiez que votre appareil n'ait subi aucune avarie lors du transport (porte ou joint-déformé, etc...). Si vous constatez un dommage quelconque, avant toute utilisation, contactez votre revendeur.
- Vérifiez la tension du secteur. Dans le cas d'une sous-tension PERMANENTE (200-210 volts), consultez votre installateur électricien.

Emplacement

- Cet appareil est destiné à être encastré à une distance d'au moins 85 cm du sol.
- Encastrez l'appareil sur une surface plane et horizontale, éloigné de toute source de chaleur ou de vapeur.
- Assurez-vous de la libre circulation de l'air **en dessous** et autour du four.
- Veuillez consulter la notice d'installation fournie avec l'appareil, afin de connaître toutes les caractéristiques et les conditions d'encastrement.
- **Veillez à ne pas obstruer les orifices de ventilation situés en dessous et à l'arrière du four.**
- Veillez à ce que la fiche de prise de courant soit accessible après installation.
- N'utilisez pas immédiatement votre appareil (attendez environ 1-2 heures) après l'avoir transféré d'un endroit froid vers un endroit chaud, car la condensation peut provoquer un dysfonctionnement.

Raccordement électrique

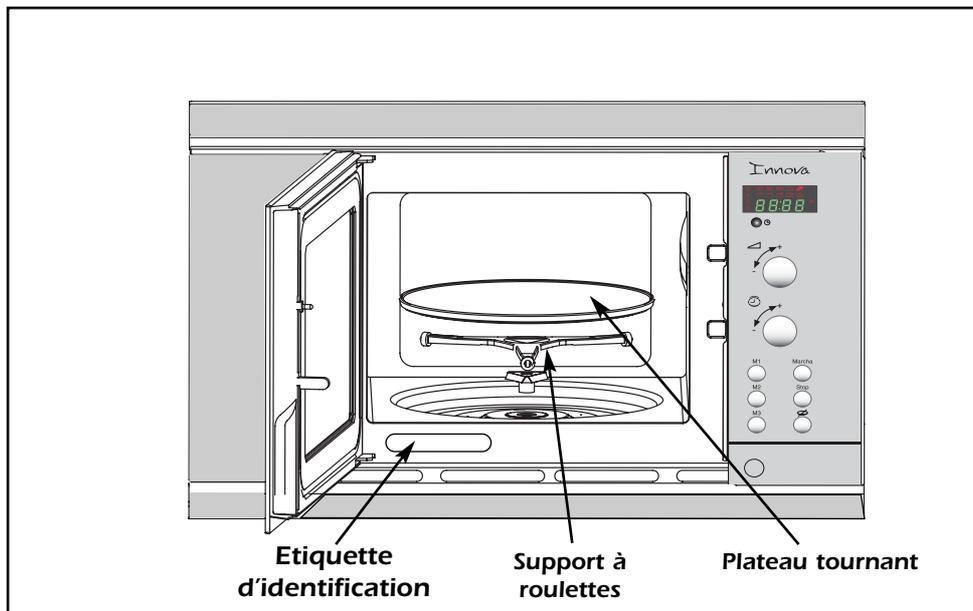
- Votre installation doit être équipée d'une protection thermique de 10 Ampères.
- Utilisez impérativement une prise de courant comportant **une borne de mise à la terre** et raccordée conformément aux normes de sécurité en vigueur.
- Prévoyez dans votre installation électrique un dispositif accessible par l'utilisateur qui doit être en mesure de séparer l'appareil du secteur et dont l'ouverture de contact est d'au moins 3 mm au niveau de tous les pôles.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente, ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.

MISES EN GARDE

- Votre appareil est exclusivement destiné à un usage domestique pour la cuisson, le réchauffage ou la décongélation des aliments. Le fabricant se dégage de toute responsabilité en cas d'utilisations non conformes.
- Vérifier que les ustensiles sont appropriés à l'usage dans un four à micro-ondes.
- Pour ne pas détériorer votre appareil, ne jamais le faire fonctionner à vide ou sans plateau.
- N'intervenez pas dans les orifices de la serrure en face avant; vous pourriez créer des dommages sur votre appareil qui nécessiteraient une intervention.
- Pendant le chauffage de denrées alimentaires dans des contenants en plastique ou en papier, garder un oeil sur le four en raison de la possibilité d'inflammation.
- Il est déconseillé d'utiliser des récipients métalliques, des fourchettes, des cuillères, des couteaux ainsi que des liens et agrafes en métal pour sachets de congélation.
- Le contenu des biberons et des pots d'aliments pour bébés doit être remué ou agité et la température doit être vérifiée avant consommation, afin d'éviter les brûlures.
- Ne laissez les enfants utiliser le four sans surveillance que si des instructions appropriées ont été données afin que l'enfant puisse utiliser le four de façon sûre et comprenne les dangers d'un usage incorrect.
- Les liquides ou autres aliments ne doivent pas être chauffés dans des récipients hermétiques car ils risquent d'exploser.
- Il est recommandé de ne pas chauffer les oeufs dans leur coquille et les oeufs durs entiers dans un four micro-ondes car ils risquent d'exploser, même après la fin de la cuisson.
- Le chauffage de boissons par micro-ondes peut provoquer un jaillissement brusque et différé de liquide en ébullition, aussi des précautions doivent être prises lorsqu'on manipule le récipient.
- Dans le cas de petites quantités (une saucisse, un croissant, etc...) posez un verre d'eau à côté de l'aliment.
- Des temps trop longs peuvent dessécher l'aliment et le carboniser. Pour éviter de tels incidents, n'utilisez jamais les mêmes temps préconisés pour une cuisson au four traditionnel.
- Si de la fumée apparaît, arrêtez ou débranchez le four et gardez la porte fermée pour étouffer les flammes éventuelles.
- Afin d'évacuer la vapeur d'eau résiduelle, votre appareil est pourvu d'une fonction de ventilation retardée. Selon le mode de cuisson choisi (solo / gril / combiné), la ventilation pourra continuer de fonctionner après la fin de cuisson.

F

PRÉSENTATION



- **Le PLATEAU TOURNANT :**

permet une cuisson homogène de l'aliment sans manipulation.

- Il peut être utilisé comme plat de cuisson.

- Il est guidé dans sa rotation par l'entraîneur et le support à roulettes.

- Il tourne indifféremment dans les 2 sens.

- S'il ne tourne pas, vérifiez que tous les éléments soient bien positionnés.

- **Le plateau en position arrêt** ⚡ :

permet l'utilisation des grands plats sur toute la surface du four. Dans ce cas, il est nécessaire de tourner le récipient et de mélanger son contenu à mi-cuisson.

- **Le SUPPORT A ROULETTES :**

Ne cherchez pas à faire tourner manuellement le support à roulettes, vous risqueriez de détériorer le système d'entraînement. En cas de mauvaise rotation, assurez-vous de l'absence de corps étrangers sous le plateau.

BANDEAU DE COMMANDE

A L'afficheur :

vous facilite la programmation en affichant: la fonction micro-ondes, le temps, ou l'heure.

B La touche mise à l'heure ⌚ :

permet de mettre l'horloge à l'heure.

C Le sélecteur micro-ondes ▲ :

permet de choisir la puissance micro-ondes désirée.

D Le sélecteur temps ⌚ :

permet de programmer le temps ou l'horloge.

E Les touches mémoires M1 / M2 / M3:

permet d'accéder rapidement aux trois opérations préprogrammées.

F La touche Marche :

permet de débiter tout programme.

G La touche Annulation Stop :

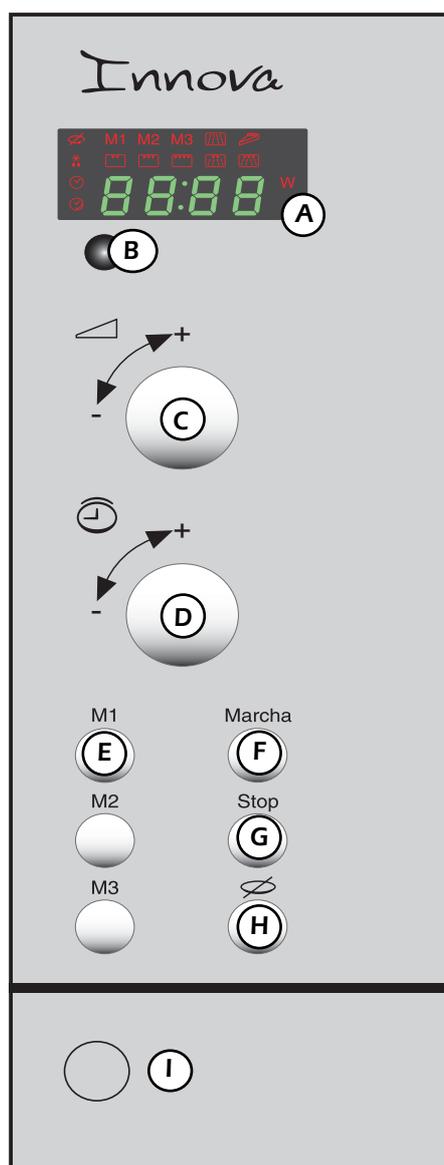
permet d'interrompre (stop) ou effacer (annulation) un programme en cours. Un appui pour Stop, deux appuis pour Annulation.

H La touche Arrêt plateau ⚡ :

permet l'arrêt du plateau tournant.

I La touche ouverture de porte :

permet d'ouvrir l'appareil ou arrêter un programme en cours.



MISE A L'HEURE

Après le branchement de votre appareil ou une coupure de courant, 00:00 clignote, vous invitant à régler l'heure.

00:00

Pour mettre l'horloge à l'heure :

00:00

- Appuyez sur la touche Mise à l'Heure  .
- Programmez l'horloge en tournant le sélecteur temps (ex. 12:00).
- Validez d'une simple pression sur la touche Mise à l'Heure  .

12:00

Votre horloge est à l'heure.

EQUIVALENCE DE PUISSANCES

PUISSANCE - WATT		UTILISATION
	DECONGEL. 150	Pour décongeler de la viande, du poisson, des fruits, du pain ou les aliments délicats
	CUISSON TRÈS DOUCE 250	Pour terminer des cuissons délicates ou pour cuire très lentement.
	CUISSON DOUCE 350	Pour terminer la cuisson de plats commencée en "CUISSON FORTE" qui risquent de trop cuire en surface, tels que rôti de veau, de porc...
	MIJOTAGE 500	Pour tous les poissons et volailles. Pour terminer les préparations commencées en "CUISSON FORTE", telles que haricots, lentilles, laitages.
	RECHAUFFAGE 700	Pour réchauffer tous vos plats cuisinés frais ou congelés. Pour mettre à température les plats préparés et les légumes surgelés.
	CUISSON FORTE 750	Pour cuire tous les légumes et potages. Pour chauffer tous les liquides.
PUISSANCE MICRO-ONDES RESTITUEE : 750W		

LA PROGRAMMATION MICRO-ONDES

Votre appareil est maintenant branché et à l'heure.

Ouvrez la porte. Placez l'aliment dans l'appareil, fermez la porte. Si la porte n'est pas bien fermée, l'appareil ne fonctionnera pas.

F

Si vous estimez que le plat ne peut pas tourner, utilisez la touche **arrêt plateau** avant ou en cours de programme.

Vous avez à votre disposition 6 puissances micro-ondes:

(150 - 250 - 350 - 500 - 700 - 750 W).

Exemple : Pour programmer une CUISSON FORTE (750 W).

① Sélectionnez 750W avec le sélecteur micro-ondes:



s'affiche.

② Programmez le temps, ex. 5 minutes avec le sélecteur temps:



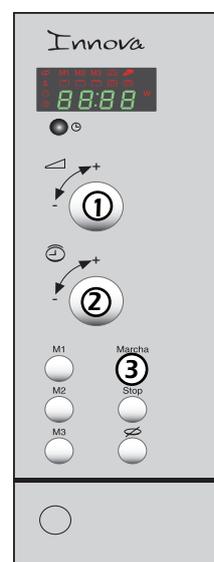
s'affiche.

③ Appuyez sur **Marcha**.

Le programme démarre, le plateau tourne, l'éclairage intérieur s'allume.

Un triple signal sonore indique la fin du programme. Ce signal est répété toutes les minutes pendant dix minutes jusqu'à ouverture de la porte.

En cas d'erreur de programmation, appuyez deux fois sur la touche **Stop**.



PROGRAMMATION EXPRESS

① Programmez le temps, ex. 3 minutes avec le sélecteur temps:



s'affiche.

② Appuyez sur **Marcha**.

Une programmation CUISSON FORTE 750 W démarre automatiquement : le plateau tourne, l'éclairage intérieur s'allume.

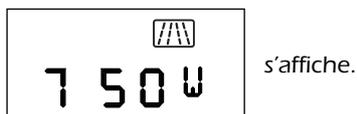
TOUCHES MEMOIRE M1 / M2 / M3

Les 3 touches mémoires vous permettent d'enregistrer 3 programmes courants aux quels vous pouvez accéder ensuite avec un simple appui sur M1 / M2 / M3. Tous les programmes peuvent être mis en mémoire.

Exemple: Utiliser la touche Mémoire pour préprogrammer le réchauffage d'une assiette.

Programmez comme pour un démarrage immédiat :

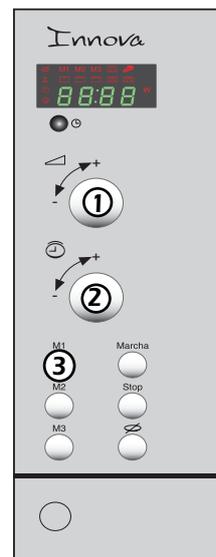
- ① Tournez le sélecteur micro-ondes afin de choisir CUISSON FORTE 750 W:



- ② Programmez le temps, ex: 2 minutes avec le sélecteur temps:



- ③ Au lieu d'appuyer sur **Marcha**, appuyer sur la touche **MEMOIRE M1** un bip sonore confirme l'enregistrement de votre programme personnalisé.



Procédez de la même façon en utilisant les touches Mémoires M2 & M3 afin d'enregistrer 2 programmes supplémentaires.

Pour lancer un programme mémorisé : appuyez sur la touche mémoire associée.

Les informations préprogrammées s'affichent.

Appuyez sur **Marcha**, le programme démarre.

SÉCURITÉ ENFANT

Vous pouvez programmer une “**sécurité enfant**” pour empêcher la mise en route non autorisée de votre four à micro-ondes.

Réglage :

Appuyez sur la touche **Stop** pendant 5 secondes avec la porte ouverte, “**LOC**” s’affiche.

F

Pour annuler :

Procéder de la même façon : appuyez sur la touche **Stop** pendant 5 secondes avec la porte ouverte.

RECOMMANDATIONS

EN COURS DE PROGRAMME :

- Vous pouvez arrêter ou démarrer le plateau tournant en cours de programme en appuyant sur la touche **ARRÊT PLATEAU** .
- Pour modifier un programme, appuyez deux fois sur la touche **STOP** et recommencez.
- Si vous ouvrez la porte avant la fin du programme, refermez la porte et appuyez sur la touche **MARCHA** pour remettre votre appareil en fonctionnement.
- En fonction décongélation (150W), retournez l’aliment à mi-programme pour un meilleur résultat. Refermez la porte et appuyez sur la touche **MARCHA** pour redémarrer la décongélation.
- Si vous retirez l’aliment avant la fin de la programmation, annulez les données qui restent affichées en appuyant deux fois sur la touche **STOP**.

Un petit problème ! Que faire ?

Problèmes

conseils

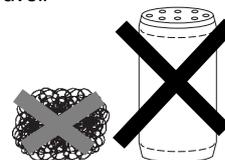
- | | |
|---|---|
| ▽ Le four est bruyant
Le plateau ne tourne pas correctement. | △ Nettoyer les roulettes et la zone de roulement sous le plateau tournant. |
| ▽ l’aliment n’est pas chauffé. | △ Vérifier que les ustensiles conviennent aux fours à micro-ondes. |
| ▽ L’appareil produit des étincelles. | △ Vérifier que le support à roulettes est bien positionné.
Bien nettoyer l’appareil: retirer graisses, particules de cuisson; éloigner tout élément métallique des parois du four. |
| ▽ Vous constatez de la buée sur la vitre. | △ Essuyer l’eau de condensation à l’aide d’un chiffon, afin d’éviter toute corrosion. |

ENTRETIEN & NETTOYAGE

- **MISE EN GARDE** : Il est recommandé de nettoyer le four régulièrement et d'enlever tout dépôt alimentaire à l'intérieur et à l'extérieur de l'appareil. Utiliser une éponge humide et savonneuse. Si l'appareil n'est pas maintenu dans un état de propreté, sa surface pourrait se dégrader et affecter de façon inexorable sa durée de vie et conduire à une situation dangereuse. Si la porte ou le joint de porte est endommagé, le four ne doit pas être utilisé avant d'avoir été remis en état par une personne compétente.



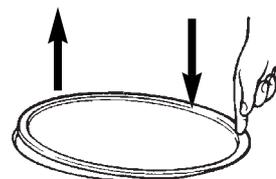
- Ne pas nettoyer l'appareil avec un nettoyeur vapeur.
- L'emploi de produits abrasifs, alcool ou de diluant est déconseillé; ils sont susceptibles de détériorer l'appareil.



- En cas d'odeur ou de four encrassé, faire bouillir de l'eau additionnée de jus de citron ou de vinaigre dans une tasse pendant 2 minutes et nettoyer les parois avec un peu de liquide vaisselle.

- Le plateau peut être retiré pour faciliter le nettoyage. Afin de faciliter son retrait, le faire basculer en appuyant sur le bord extérieur.

Si vous enlevez l'entraîneur, éviter de faire pénétrer de l'eau dans le trou de l'axe moteur.



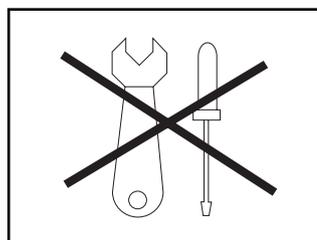
N'oubliez pas de remettre le support à roulettes et le plateau tournant.

- Si l'appareil a subi une avarie quelconque :

- **Vérifiez que la porte n'est pas déformée.**

- Si l'appareil ne fonctionne pas, **avant** d'appeler le réparateur :

- Vérifiez l'alimentation électrique.
- Vérifiez la bonne fermeture de la porte.
- Vérifiez votre programmation.



ATTENTION : ne cherchez jamais à intervenir vous-même.

MISE EN GARDE : Il est dangereux pour quiconque autre qu'une personne compétente, d'effectuer une opération de maintenance ou une réparation qui nécessite le retrait d'un couvercle protégeant contre l'exposition à l'énergie des micro-ondes.

Les éventuelles interventions sur votre appareil doivent être effectuées par un professionnel qualifié dépositaire de la marque.